



MCP 345 - MCP 346

Gebrauchsanweisung
Instruction for use
Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso



Brugsanvisning
Bruksanvisning
Käyttöohje
Manual de utilização
Instrucciones para el uso



Οδηγίες χρήσης
Instrukcje użytkowania
Használati utasítás
Инструкция за използване
Інструкція з експлуатації



Návod k použití
Návod na použitie
Instrucțiuni de utilizare
Инструкция по эксплуатации
تعليمات وكيفية الاستعمال
Қолдану бойынша нұсқаулық

www.whirlpool.eu

Whirlpool

SENSING THE DIFFERENCE

REJSTRÍK

INSTALACE

- 3 Instalace

BEZPEČNOST

- 4 Důležité bezpečnostní pokyny
- 5 Odstraňování poruch
- 6 Bezpečnostní opatření

PŘÍSLUŠENSTVÍ A ÚDRŽBA

- 7 Příslušenství
- 8 Údržba a čištění

OVLÁDACÍ PANEL

- 9 Ovládací panel

OBECNÉ POUŽITÍ

- 10 Pohotovostní režim
- 10 Ochrana při zapnutí / Dětská pojistka
- 10 Pozastavení nebo ukončení tepelné úpravy
- 10 Vložit / Promíchat / Obrátit jídlo
- 11 Clock (Hodiny)

FUNKCE PŘÍPRAVY

- 11 Jet Start
- 12 Microwave (Mikrovlnná trouba)
- 13 Bread Defrost (Rozmrazování Pečiva)
- 14 Crisp
- 15 Combi Grill (Microwave + Grill) (Kombinovaný Gril (Mikrovlnná trouba + Gril))
- 16 Steam menu (Nabídka Pára)
- 17 Steam menu (Nabídka Pára)
- 18 Chef Menu (Nabídka šéfkuchaře)
- 18 Grill (Gril)

MOŽNOSTI

- 19 Auto Clean mode (Režim automatického čištění)

POKYNY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

- 20 Pokyny k ochraně životního prostředí
- 20 Technické údaje

INSTALACE

-PŘED PŘIPOJENÍM

Troubu umístěte v bezpečné vzdálenosti od jiných zdrojů tepla. K zajištění dostatečné ventilace je třeba nad troubou ponechat volný prostor alespoň 30 cm.

Mikrovlnnou troubu neumísťujte do skříně. Trouba není určena k umístění nebo používání na pracovní ploše, která je níže než 850 mm nad podlahou.

Zkontrolujte, zda napětí na typovém štítku odpovídá napětí ve vaší domácnosti.

Nesnímejte ochranné kryty vstupu mikrovln umístěné na vnitřní boční straně trouby. Chrání vstupní kanálky mikrovln před tukem a zbytky jídla.

Mikrovlnnou troubu umístěte na rovné a stabilní místo, které unese hmotnost trouby a nádobí, které se do ní vkládá. S troubou zacházejte opatrně.

Zajistěte, aby byl pod troubou a okolo ní volný prostor pro řádnou cirkulaci vzduchu.

Zkontrolujte, zda není trouba poškozená. Zkontrolujte, zda dvířka trouby těsně přiléhají k rámu a zda není poškozeno vnitřní těsnění dvířek. Vyjměte z trouby všechny předměty a vymyjte ji měkkým vlhkým hadříkem.

Troubu nezapínejte, pokud je poškozená, přírodní síťová šňůra nebo zástrčka, pokud nefunguje správně nebo když došlo k jejímu poškození či pádu. Napájecí kabel ani zástrčku neponořujte do vody. Zabraňte kontaktu napájecího kabelu a horkých ploch. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo jinému ohrožení zdraví a majetku.

Nepoužívejte prodlužovací kabel:

Pokud je napájecí kabel příliš krátký, požádejte kvalifikovaného elektrikáře nebo servisního technika o nainstalování elektrické zásuvky v blízkosti.

VAROVÁNÍ: Nesprávné používání uzemňovací zástrčky může způsobit nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Pokud nerozumíte zcela pokynům pro uzemnění nebo pokud máte pochybnosti, zda je mikrovlnná trouba správně uzemněna, poraďte se s kvalifikovaným elektrikářem nebo servisním technikem.

-PO PŘIPOJENÍ

Troubu lze spustit jen tehdy, jsou-li řádně uzavřeny dveře.

Je-li trouba umístěna v blízkosti televizního nebo rozhlasového přijímače nebo antény, může se zhoršit kvalita televizního a rozhlasového signálu a může vnikat rušení.

Uzemnění tohoto spotřebiče je povinné. Při nedodržení tohoto požadavku výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost za zranění osob, zvířat nebo za škody na majetku.

Výrobce neodpovídá za žádné problémy způsobené nedodržением těchto pokynů uživatelem.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

PŘEČTĚTE SI POZORNĚ TENTO NÁVOD A USCHOVEJTE JEJ PRO DALŠÍ POUŽITÍ

Dojde-li uvnitř nebo vně trouby ke vznícení materiálu nebo si všimnete kouře, neotevírejte dveře a troubu vypněte. Odpojte napájecí kabel ze zásuvky nebo vypněte jistič/vyjměte pojistku.

Nenechávejte troubu bez dozoru, zvláště pokud při tepelné úpravě používáte papír, umělé hmoty nebo jiné hořlavé materiály. Papír může zuhelnatět nebo shořet a některé umělé hmoty použité při ohřívání jídel se mohou roztavit.

VAROVÁNÍ: Spotřebič a jeho přístupné části se při použití zahřívají. Je třeba věnovat pozornost tomu, abyste se při práci nedotkli horkých součástí uvnitř trouby. Dětem mladším 8 let by neměl být dovolen přístup ke spotřebiči bez přísného dohledu.

Mikrovlnná trouba je určena k ohřívání jídel a nápojů. Sušení jídla nebo oděvů a ohřev zahřívacích podložek, domácí obuvi, mycích hub, hadrů a podobných věcí může způsobit požár, vznícení a zranění.

Spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a výše a osoby se sníženou fyzickou, sensorickou nebo mentální schopností nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, vždy však pouze pod dohledem nebo po zaškolení v bezpečném používání spotřebiče a seznámení s riziky. Děti by neměly provádět čištění a údržbu, pokud jim není 8 a více let a nejsou pod dohledem. Je třeba zajistit, aby si s tímto spotřebičem nehrály děti. Spotřebič a jeho napájecí kabel skladujte mimo dosah dětí 8 mladších let.

VAROVÁNÍ: Mikrovlnnou troubu nepoužívejte pro tepelnou úpravu jídel nebo nápojů v hermeticky uzavřených nádobách. Zvýšení tlaku by mohlo způsobit škody při otevření nebo by nádoby mohly explodovat.

VAROVÁNÍ: Pravidelně kontrolujte, zda není poškozeno těsnění dveří. Pokud jsou tato místa poškozena, spotřebič by neměl být používán, dokud nebude opraven školeným servisním technikem.

Mikrovlnnou troubu nepoužívejte na vaření nebo ohřívání celých vajec se skořápkou nebo bez ní, protože vejce by mohla puknout i po ukončení tepelné úpravy.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Spotřebič není určen k tomu, aby byl ovládán pomocí externího časovače nebo zvláštního systému dálkového ovládání.

Používáte při pečení větší množství tuku nebo oleje, uvědomte si, že se mohou přehřát a způsobit požár!

Uvnitř trouby nebo v její blízkosti neohřívejte ani nepoužívejte hořlavé materiály. Výpary mohou způsobit požár nebo výbuch.

Nepoužívejte mikrovlnnou troubu k sušení oděvů, papíru, koření, bylin, dřeva, květů, ovoce nebo jiných hořlavých materiálů. Mohl by vzniknout požár.

V tomto spotřebiči nepoužívejte žíravé chemikálie nebo páry. Tento typ trouby je určen k ohřívání a tepelné úpravě pokrmů. Není určen k průmyslovým nebo laboratorním účelům.

Na dveře nestavte ani na ně nezavěšujte těžké předměty. Mohly by poškodit dveřní otvor trouby a závěsy. K zavěšování předmětů není určeno ani držadlo dveří.

Při přípravě pokrmů v mikrovlnné troubě nelze používat kovové nádoby na jídlo a nápoje.

Při vyjímání nádob ze spotřebiče je třeba postupovat opatrně, aby nedošlo k vysunutí otočného talíře se správné polohy.

ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH

Pokud trouba nefunguje, před kontaktováním servisu proveďte tyto kontroly:

- Otočnýtalíř a držák otočného talíře jsou řádně usazeny na svém místě..
- Zástrčka je řádně připojena k elektrické zásuvce.
- Dvířka jsou správně zavřená.
- Zkontrolujte pojistky a ujistěte se, že není vypnutý elektrický proud.
- Zkontrolujte, zda má trouba dostatečné větrání.
- Počkejte asi 10 minut a poté troubu opět zapněte.
- Před zapnutím zkuste dvířka znovu otevřít a zavřít.

Předejdete tak zbytečným zásahům servisu, které byste museli zaplatit.

Při kontaktování servisního střediska vždy uveďte výrobní číslo a typové číslo trouby (jsou uvedeny na servisním štítku). Další pokyny najdete v záručním listě.

Poškozený napájecí kabel je třeba vyměnit za originální napájecí kabel, který je k dostání v servisním středisku. Výměnu napájecího kabelu smí provádět pouze vyškolený servisní technik.

VAROVÁNÍ: Servisní opravy smí provádět výlučně odborně vyškolený technik. Provádění oprav nebo úprav, u kterých je nutné sejmut kryty chránící před mikrovlnnou energií, je nebezpečné a tyto činnosti smí provádět pouze odborně vyškolený technik.

Neotvírejte žádné pevně uchycené kryty.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- VŠEOBECNĚ

Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti a v podobných zařízeních, jako jsou:

- kuchyňské kouty pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a na jiných pracovištích;
- továrny;
- hotely, motely a další ubytovací zařízení;
- zařízení nabízející nocleh se snídaní (bed and breakfast).

Není přípustné používat jej jiným způsobem (např. vytápění místností).

Při použití mikrovln troubu nikdy nezapínejte prázdnou, bez vloženého jídla. Mohla by se tím poškodit.

Větrací průduchy trouby musí zůstat volné. Ucpání otvorů přívodu nebo odvodu vzduchu může vést k poškození trouby a neuspokojivým výsledkům.

Chcete-li si procvičit obsluhu trouby, vložte dovnitř sklenici vody. Voda pohltí mikrovlnnou energii a trouba se nepoškodí.

Tento spotřebič neskladujte ani neprovazujte venku.

Tento spotřebič nepoužívejte v blízkosti kuchyňského dřezu, ve vlhkém suterénu, poblíž bazénu, apod.

Nepoužívejte vnitřek trouby k ukládání předmětů.

Před vložením papírových nebo plastových sáčků do trouby z nich odstraňte drátěné spony.

Mikrovlnnou troubu nepoužívejte k fritování v olejové lázni, protože nelze regulovat teplotu oleje.

Po dokončení přípravy pokrmu vždy k uchopení použijte kuchyňské chňapky, abyste se nepopálili horkými nádobami, částmi trouby nebo plechy.

-TEKUTINY

Např. nápoje nebo voda. Může dojít k přehřátí tekutiny nad bod varu, aniž by začal vřít. Tím může dojít k náhlému překypění horké tekutiny.

Abyste předešli této možnosti, učiňte následující kroky:

1. Nepoužívejte nádoby s rovnými stranami s úzkým hrdlem.
2. Tekutinu před vložením nádoby do trouby promíchejte a v nádobě ponechejte čajovou lžičku.
3. Po zahřátí nechejte krátkou chvíli odstát, před vyjmutím nádoby z trouby opatrně promíchejte.

- POSTUPUJTE OPATRNĚ

Po ohřátí pokrmu nebo nápojů pro děti musíte vždy pokrm nebo tekutinu protřepat a před podáváním zkontrolovat teplotu. Tím se docílí toho, že se teplo rovnoměrně rozloží a zabrání se tím riziku opaření nebo popálení.

Vždy si vyhledejte podrobné údaje v kuchařce pro mikrovlnnou troubu. Zejména pokud připravujete nebo ohříváte jídla obsahující alkohol.

Před zahájením ohřevu nezapomeňte sundat víčko a dudlík.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

VŠEOBECNĚ

Na trhu je k dispozici řada různých příslušenství. Před zakoupením si ověřte, zda jsou vhodná k použití v mikrovlnné troubě.

Nádoby používané v mikrovlnné troubě, musí být pro ni vhodné a musí být vyrobeny z materiálu prostupného pro mikrovlny.

Při vkládání pokrmů a příslušenství do mikrovlnné trouby dbejte, aby se nedotýkaly vnitřního prostoru trouby. To je obzvláště důležité v případě příslušenství vyrobeného z kovu nebo s kovovými částmi.

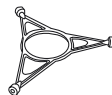
Pokud se kovové nádoby během provozu dotkne vnitřních stěn trouby, vznikají jiskry a trouba se může poškodit.

Před zapnutím trouby se vždy ujistěte, že se otočný talíř může volně otáčet. Jestliže se otočný talíř nemůže volně otáčet, použijte menší nádobu.

DRŽÁK OTOČNÉHO TALÍŘE

Skleněný otočný talíř pokládejte na držák otočného talíře. Na otočný talíř nikdy nepokládejte žádné jiné nádoby.

- Vložte držák otočného talíře do trouby.



SKLENĚNÝ OTOČNÝ TALÍŘ

Skleněný otočný talíř použijte při všech způsobech úpravy jídel. Je určen k zachycení odkapávajících šťáv a částí pokrmů, které by jinak uplply a znečistily vnitřek trouby.

- Položte otočný talíř na držák otočného talíře.



DRÁTĚNÝ STOJAN

Vysokou mřížku použijte při přípravě pokrmů s funkcí Grill (Gril) nebo Combi grill (Kombinovaný gril).



TALÍŘ CRISP

Pokrm položte přímo na talíř Crisp. Talíř Crisp lze před použitím přehřát (max. 3 min). Při použití talíře Crisp vždy použijte skleněný otočný talíř jako podložku.

Na talíř Crisp nepokládejte žádné nádoby, protože talíř Crisp rychle dosahuje vysoké teploty a může nádoby poškodit.



DRŽÁK TALÍŘE CRISP

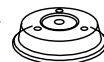
Držák talíře Crisp slouží k vyjmutí horkého talíře Crisp z trouby.



KRYT TALÍŘE (příslušenství se prodává odděleně)

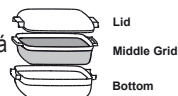
Kryt se používá k překrytí pokrmu při přípravě jídla a jeho ohřevu pomocí mikrovln a pomáhá omezit rozstřík, zabraňuje vysušení pokrmu a snižuje dobu potřebnou k přípravě/ohřevu.

Pokličku použijte pro dvojúrovňové ohřívání.



PAŘÁK

Pařák připravuje jídla pomocí zvláštní funkce (PÁRA). Pokud připravujete ryby nebo zeleninu, položte jídlo na střední mřížku. Středovou mřížku nepoužívejte, když připravujete taková jídla jako těstoviny, rýže nebo fazole. Pařák vždy pokládejte na skleněný otočný talíř.



ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Nebudete-li troubu udržovat čistou a suchou, může dojít k poškození povrchu a tedy ke zkrácení životnosti spotřebiče a případně i vytvoření nebezpečné situace a riziku požáru.

Nepoužívejte drsné kovové houbičky, čisticí prostředky s drsnými částicemi, kovové drátěnky, hadříky s čisticí drť apod., které mohou poškodit ovládací panel, vnitřní i vnější plochy trouby. Používejte hadřík namočený do neutrálního čisticího prostředku nebo papírový ubrousek s aerosolovým prostředkem na čištění skel. Aerosolový čisticí prostředek na okna stříkejte vždy na papírový ubrousek.

Mikrovlnnou troubu nečistěte parním čisticím zařízením.

Troubu je třeba pravidelně čistit a odstraňovat veškeré zaschlé zbytky jídel.

V pravidelných intervalech, zvláště pokud došlo k přetečení tekutin, vyjměte otočný talíř, držák otočného talíře a vyčistěte dočista dno trouby.

K čištění vnitřních ploch trouby, vnitřní i vnější části dveří a jejich těsnění používejte měkký a vlhký hadřík namočený do roztoku jemného čisticího prostředku.

Jedinou údržbou, kterou je třeba obvykle provádět, je čištění. Před čištěním trouby vždy nejdříve odpojte od elektrické zásuvky.

Nikdy jej nestříkejte přímo na troubu.

Konstrukce trouby umožňuje provoz jen s řádně usazeným otočným talířem.

Pokud jste vyjmuli otočný talíř k čištění, mikrovlnnou troubu nezapínejte.

Zabraňte tvoření mastných usazenin nebo usazování zbytků jídla kolem dveří. V případě špatně odstranitelných skvrn nechejte v troubě vřít plný šálek vody po dobu asi 2 až 3 minuty. Nečistota vlivem páry změkne.

Tento produkt je vybaven funkcí **AUTO CLEAN (AUTOMATICKÉ ČIŠTĚNÍ)**, která umožňuje snadné čištění vnitřních ploch mikrovlnné trouby. Další podrobnosti viz část **AUTO CLEAN (AUTOMATICKÉ ČIŠTĚNÍ)** na stránce 19.

Topný článek Grill (grilu) není třeba čistit, protože intenzivní žár spálí všechny nastříkané zbytky jídel. Pravidelně však čistěte horní stěnu trouby za článkem. Omyjte ji měkkým a vlhkým hadříkem namočeným do neutrálního čisticího prostředku.

Pokud funkci Grill (Gril) nepoužíváte pravidelně, jednou za měsíc ji nejméně na 10 minuty zapněte, aby se spálily všechny usazeniny a snížilo se riziko vzniku požáru.

NEVHODNÉ DO MYČKY:

Talíř Crisp je třeba mýt ve vlažné vodě s jemným mycím prostředkem. Velmi znečištěné části lze vyčistit drsným hadříkem a jemným čisticím prostředkem.

Před čištěním vždy nechejte talíř Crisp vychladnout.

Nenamáčejte ani neoplachujte talíř Crisp ve vodě, je-li ještě horký. Rychlé ochlazení by jej mohlo poškodit.

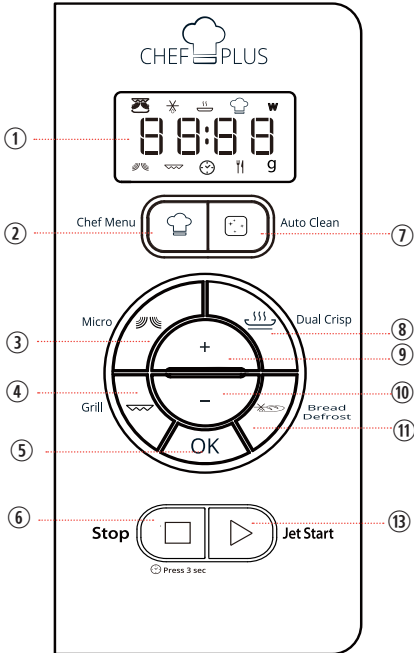
Nepoužívejte drátěnky. Mohly by povrch talíře poškrábat.

VHODNÉ DO MYČKY:

- Držák otočeného talíře
- Drátěný stojan
- Držák talíře Crisp
- Skleněný otočný talíř
- Pařák
- Kryt talíře (příslušenství se prodává odděleně)

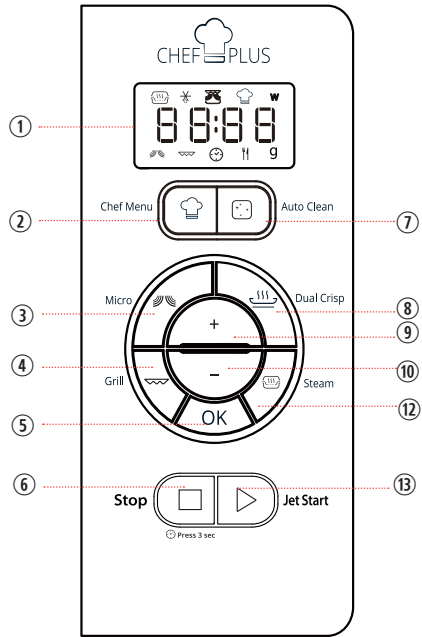
OVLÁDACÍ PANEĽ

MCP 345



- 1 Displej
- 2 Tlačítko Chef menu (Nabídka šéfkuchaře)
- 3 Tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba)
- 4 Tlačítko Grill (Grill)
- 5 Tlačítko OK
- 6 Tlačítko Stop/Clock(Hodiny)
- 7 Tlačítko Auto Clean (Automatické čistení)
- 8 Tlačítko Dual Crisp
- 9 Tlačítko Plus
- 10 Tlačítko Minus
- 11 Tlačítko Bread defrost(rozmrazování pečiva)
- 12 Tlačítko Steam (Pára)
- 13 Tlačítko Jet Start

MCP 346



- 14 Ikona Crisp
- 15 Ikona Páry
- 16 Ikona nabídky Jet Defrost
- 17 Ikona nabídky Jet Reheat
- 18 Ikona Nabídka šéfkuchaře
- 19 Mikrovlnný výkon (watty)
- 20 Ikona Mikrovlnná trouba
- 21 Ikona Grill
- 22 Nastavení hodin / výběr času
- 23 Výběr typu potravin
- 24 Hmotnost (gramy)



POHOTOVOSTNÍ REŽIM

Trouba se nachází v pohotovostním režimu, když jsou na displeji zobrazeny hodiny (nebo když je na displeji zobrazeno „.“ (pokud hodiny nejsou nastaveny)).



OCHRANA PŘI ZAPNUTÍ / DĚTSKÁ POJISTKA

Tato automatická bezpečnostní funkce se aktivuje minutu po přepnutí trouby do „pohotovostního režimu“. Je-li aktivní bezpečnostní funkce, je třeba otevřít a zavřít dveře, aby se trouba mohla spustit, jinak se na displeji objeví slovo „door (dveře)“.

door



POZASTAVENÍ NEBO UKONČENÍ TEPELNÉ ÚPRAVY

Pozastavení přípravy pokrmu:

Tepelnou úpravu lze otevřením dveří trouby pozastavit ke kontrole, otočení nebo zamíchání pokrmu. Nastavení bude zachováno po dobu 5 minut.

Chcete-li pokračovat v přípravě pokrmu:

Zavřete dveře a stiskněte JEDNOU tlačítko Jet Start. Proces tepelné úpravy se obnoví od okamžiku, kdy byl přerušen.

Pokud nechcete v přípravě pokrmu pokračovat:

Vyjměte obsah, zavřete dveře a stiskněte tlačítko Stop.

Když je vaření ukončeno:

Display ukáže text „End“. Akustický signál pípne jednou za minutu po dobu 10 minut. Toto je normální chování, jehož účelem je ochladit produkt.

V závislosti na produktu, větrák či interní lampa může pokračovat v činnosti.

Chcete-li ukončit signál a zastavit chladicí čas, jednoduše stiskněte tlačítko STOP nebo otevřete dvířka.

Redukování či zastavování chladicího programu nemá negativní vliv na funkcionalitu produktu.



VLOŽIT / PROMÍCHAT / OTOČIT POKRM

V závislosti na zvolené funkci může být potřeba v průběhu přípravy jídla vložit/promíchat/otočit pokrm. V těchto případech se trouba zastaví a spotřebič vás vyzve, abyste provedli požadovaný úkon. Dojde-li k výzvě:

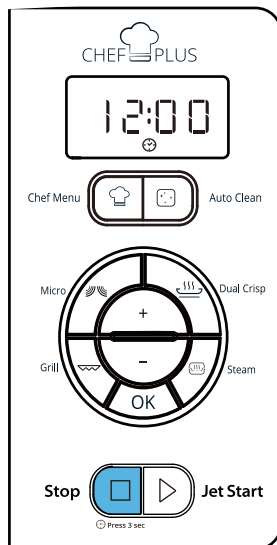
- 1 Otevřete dveře.
- 2 Vložte / promíchejte nebo otočte pokrm (v závislosti na tom, co se požaduje).
- 3 Zavřete dveře a znovu troubu zapněte stiskem tlačítka Jet Start.

Poznámka:

- Pokud nedojde k otevření dveří do dvou minut od výzvy ke vložení pokrmu, trouba se zastaví a přejde do pohotovostního režimu.
- Pokud nedojde k otevření dveří do dvou minut od výzvy k promíchání nebo otočení pokrmu, bude trouba pokračovat v režimu nastavené funkce přípravy (v tomto případě nemusejí být konečné výsledky přípravy jídla optimální).



CLOCK (HODINY)



Pokyny pro nastavení hodin spotřebiče:

- 1 Stiskněte a podržte Tlačítko Stop po dobu 3 sekund.
- 2 Nastavte hodiny stisknutím tlačítka Plus/Minus.
- 3 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Začnou blikat minuty.
- 4 Stisknutím tlačítka Plus/Minus nastavte minuty.
- 5 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Hodiny jsou nastaveny.

Poznámka:

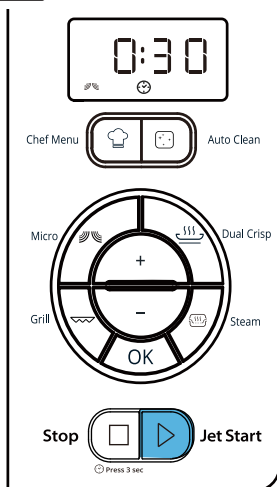
Při prvním připojení k elektrické síti (nebo po výpadku napájení) spotřebič automaticky přejde do režimu nastavení hodin; v takovém případě postupujte podle výše uvedených pokynů od kroku 2.

Rady a doporučení:

- Nenastavíte-li hodiny po připojení zařízení k síti, hodiny budou ukazovat „12:00“.
- Stisknete-li během nastavování hodin tlačítko Stop nebo pokud ani po delší době nastavení nedokončíte, trouba ukončí režim nastavení a nastavení bude neplatné, na displeji se zobrazí „.“.



JET START



Tato funkce umožňuje spustit funkci mikrovlnné trouby na maximální výkon po dobu 30 sekund. Stiskněte tlačítko Jet Start. Doporučujeme používat k rychlému ohřevu potravin s vysokým obsahem vody, jako řídkých polévek, kávy nebo čaje.

- 1 Stiskněte tlačítko Jet Start.

Stisknutím tlačítka Jet Start se spustí Microwave funkce na maximální mikrovlnný výkon (800 W) po dobu 30 sekund.

Každým dalším stiskem prodloužíte dobu přípravy pokrmu o 30 sekund.

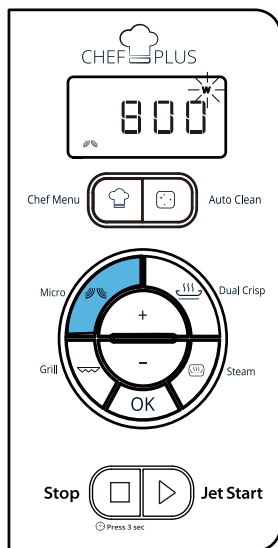
Pokud jste již zvolili některou z funkcí trouby (například: Gril), stiskněte tlačítko Jet Start a tím spusťte zvolenou funkci.

Rady a doporučení:

- Stupeň výkonu a délku přípravy lze měnit i v průběhu přípravy pokrmu. Stupeň výkonu lze měnit opakovaným stisknutím tlačítka Microwave (Mikrovlnná trouba). Chcete-li změnit délku přípravy, stiskněte tlačítka Plus/Minus nebo stisknutím tlačítka Jet Start prodloužíte délku přípravy o 30 sekund.



MICROWAVE (MIKROVLNNÁ TROUBA)



Funkce Microwave (Mikrovlnná trouba) umožňuje rychle připravovat nebo ohřívát jídlo a nápoje.

Doporučené příslušenství:



Kryt talíře (prodává se odděleně)

- 1 Stiskněte tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba). Na displeji se zobrazí maximální výkon (800 W) a ikona wattů začne blikat.
- 2 Stisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte výkon.
- 3 Potvrďte stisknutím tlačítka OK.
- 4 Stisknutím tlačítka Plus/Minus nastavte délku přípravy.
- 5 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

Po spuštění procesu přípravy pokrmu:

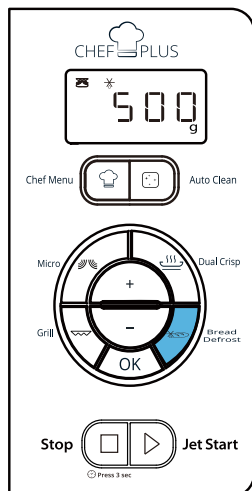
- Změna výkonu: nejdříve stiskněte tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba) a potom stisknutím tlačítka Plus/Minus upravte hodnotu.
- Prodloužení/zkrácení doby: stisknutím tlačítek Plus/Minus nebo tlačítka Jet Start prodlužte délku přípravy o 30 sekund.

| VÝKON | DOPORUČENÉ POUŽITÍ: |
|-------|--|
| 800 W | Ohřívání nápojů, vody, řídkých polévek, kávy, čaje nebo jiných potravin s vysokým obsahem vody. Pokud pokrm obsahuje vejce nebo smetanu, zvolte nižší výkon. |
| 650 W | Tepelná úprava ryb, masa, zeleniny, apod. |
| 500 W | Šetrnější tepelná úprava např. omáček s vysokým obsahem bílkovin, sýrových a vaječných pokrmů a k dokončování zapékaných jídel. |
| 350 W | Dušení masa se zeleninou, rozpouštění másla. |
| 160 W | Rozmrazování. |
| 90 W | Měkčení zmrzliny, másla a sýrů. Přihřívání. |



BREAD DEFROST (ROZMRAZOVÁNÍ PEČIVA)

(k dispozici pouze u modelu MCP 345)



Tato exkluzivní funkce Whirlpool vám umožňuje rozmrazovat zmrazené pečivo. Pokud zkombinuje technologie rozmrazování a Crisp, vaše pečivo bude chutnat jako čerstvě upečené.

Tuto funkci použijte k rychlému rozmrazení a ohřevu zmrazených rohlíků, baget a croissantů.

Funkci rozmrazování pečiva lze použít pro pečivo o čisté váze 50 až 500 g.

Při nastavení této funkce musíte použít následující příslušenství:

- talíř Crisp
- Držák talíře Crisp (příslušenství se prodává odděleně) k manipulaci s horkým talířem Crisp.

Vyhrazené

příslušenství:



Talíř Crisp



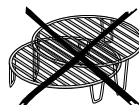
Držák talíře Crisp

(prodává se odděleně)

- 1 Stiskněte tlačítko Bread Defrost (Rozmrazování pečiva).
- 2 Stisknutím tlačítek Plus/Minus vyberte hmotnost.
- 3 Na skleněný otočný talíř umístěte prázdný talíř Crisp, zavřete dveře a stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Na displeji se zobrazí „PRE HEAT (PŘEDEHŘEV)“ a trouba předeřeje talíř Crisp pomocí mikrovln a grilu. Po dosažení teploty se zobrazí zpráva („ADD“), že můžete vložit pečivo.
- 4 Umístěte pečivo na talíř Crisp, zavřete dveře a stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

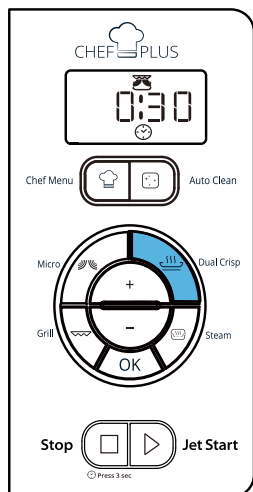
i Rady a doporučení:

- Jídla jako sýr, toasty, steaky a párky umístěte na vysoký drátěný stojan.
- Před použitím nádobí ke grilování si ověřte, zda je žáruvzdorné.
- Při grilování nepoužívejte plastové náčiní. Rozpustí se. Vhodné nejsou ani předměty ze dřeva nebo papíru.
- Buďte opatrní, nedotýkejte se horní stěny nad grilovacím tělesem.





CRISP



Tato exkluzivní funkce Whirlpool umožňuje dosahovat propečení horního i dolního povrchu pokrmu do zlatova. Pomocí kombinace mikrovlnné trouby a grilu dosáhne talíř Crisp rychle správné teploty a začne do křupava opékat pokrm.

Při volbě funkce Crisp je nutno použití následující příslušenství:

- talíř Crisp
- Držák talíře Crisp (příslušenství se prodává odděleně) k manipulaci s horkým talířem Crisp.

Tuto funkci použijte k ohřevu a přípravě pizzy, quiche a dalších pokrmů obsahujících těsto. Je vhodná také pro přípravu smažených vajec se slaninou, párků, brambor, smažených hranolků, hamburgerů a dalších mas atd. bez přidání oleje (nebo s přidáním jen velmi malého množství oleje).

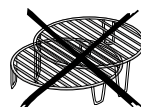
Vyhrazené příslušenství:  Talíř Crisp  Držák talíře Crisp (příslušenství se prodává odděleně)

- 1 Stiskněte tlačítko Crisp.
- 2 Stisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte délku přípravy.
- 3 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí

Stouto funkci používejte pouze dodaný talíř Crisp. Jiné talíře Crisp, které je možné koupit na trhu, nepovedou v kombinaci s touto funkcí ke správným výsledkům.

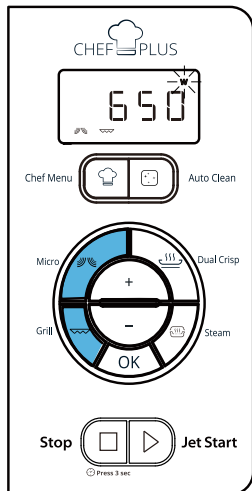
i Rady a doporučení:

- Dbejte, aby byl talíř Crisp správně umístěn uprostřed skleněného otočného talíře.
- Trouba a talíř Crisp se při použití této funkce zahřívají na velmi vysokou teplotu.
- Horký talíř Crisp nepokládejte na plochu, která neodolává vysokým teplotám.
- Buďte opatrní a nedotýkejte se stropu za topným tělesem grilu.
- K vyjmutí horkého talíře Crisp používejte kuchyňskou chňapku nebo držák talíře Crisp.
- Před započetím přípravy pokrmu, který nevyžaduje dlouhou dobu přípravy (pizza, koláče...) doporučujeme předem (2 – 3 minuty) předeřhřát talíř Crisp.





COMBI GRILL (MICROWAVE +GRILL) (KOMBINOVANÝ GRIL (MIKROVLNNÁ TROUBA + GRIL))








Tato funkce kombinuje ohřev grilem a mikrovlnami, což umožňuje zkrátit dobu zapékání.

Speciální příslušenství:  Vysoký stojan

- 1 Stiskněte tlačítko Grill (Gril).
- 2 Stiskněte tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba).
- 3 Stisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte mikrovlnný výkon (viz následující tabulka).
- 4 Potvrďte stisknutím tlačítka OK.
- 5 Stisknutím tlačítka Plus/Minus nastavte délku přípravy.
- 6 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

Poznámka: rovněž je možné nejdříve stisknout tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba) a potom tlačítko Grill (Gril). Po spuštění procesu přípravy pokrmu:

- Změna výkonu: nejdříve stiskněte tlačítko Microwave (Mikrovlnná trouba) a potom stisknutím tlačítka Plus/Minus upravte hodnotu.
- Prodloužení/zkrácení doby: stisknutím tlačítek Plus/Minus nebo tlačítka Jet Start prodlužte délku přípravy o 30 sekund.
- Stisknutím tlačítka Grill (Gril) přejdeme do režimu MW (takže v podstatě dojde k ukončení funkce kombinovaného grilu). Dalším stisknutím tlačítka Grill (Gril) se znovu vrátíme na funkci kombinovaného grilu.

| HLADINA VÝKONU | DOPORUČENÉ POUŽITÍ: |
|----------------|--|
| 650 W |  Zelenina |
| 500 W |  Drůbež |
| 350 W |  Ryby |
| 160 W |  Maso |
| 90 W |  Zapékané ovoce |

Rady a doporučení:

- Nenechávejte dveře trouby dlouho otevřené, je-li zapnutý gril, protože tím by se snížila teplota.
- Připravujete-li zapékané pokrmy, které vyžadují zastavení otočného talíře, nádobu s pokrmem otočte zhruba v polovině doby přípravy. To je potřebné k tomu, aby se jídlo správně vybarvilo po celém svém povrchu.
- Před použitím nádoby si ověřte, zda je určeno do mikrovlnné trouby a je odolné vůči vysokým teplotám, pokud používáte tuto funkci.
- Při grilování nepoužívejte plastové náčiní. Rozpustí se. Vhodné nejsou ani předměty ze dřeva nebo papíru.
- Buďte opatrní, nedotýkejte se horní stěny nad grilovacím tělesem.
- Připravujete-li velké pokrmy, například drůbež, umístěte je přímo na otočný talíř v nádobě vhodné do mikrovlnné trouby.

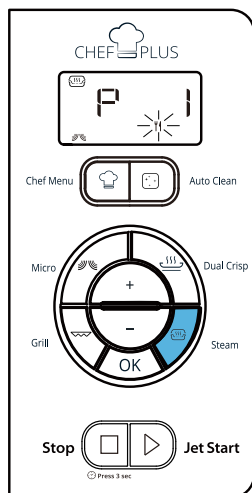


STEAM MENU (NABÍDKA PÁRA) (k dispozici pouze u modelu MCP 346)

Tato funkce vám umožňuje připravovat chutné a zdravé pokrmy pomocí vaření v páře. Pomocí této funkce vařte v páře takové potraviny, jako jsou těstoviny, rýže, zelenina a ryby.

S výrobkem dodané příslušenství pařáku musí být využíváno vždy v kombinaci s touto funkcí.

Budete vyzváni, abyste nastavili dobu varu rýže a těstovin podle doporučení na obalu potraviny.



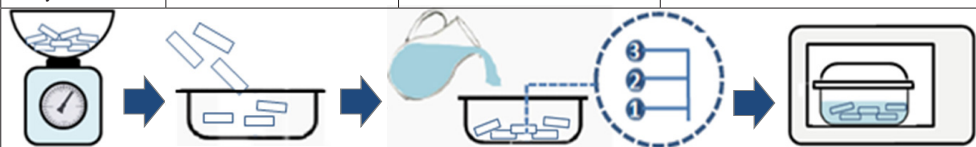
Vaření těstovin (P1) nebo rýže (P2):

Speciální příslušenství: Lid Bowl Pařák bez mřížky

| Potravina | Porce | Množství | Značka |
|-----------|-------|----------|--------|
| Těstoviny | | 70G | L1 |
| | | 140G | L2 |
| | | 210G | L3 |
| Rýže | | 100G | L1 |
| | | 200G | L2 |
| | | 300G | L3 |
| | | 400G | L4 |

Postupujte podle následujících pokynů (příklad pro těstoviny):

A) Odvažte těstoviny B) Vložte těstoviny do nádoby, osolte C) Nalijte vody po značku D) Zakryjte pokličkou a vložte do trouby



Vždy dodržujte množství porcí uvedené v tabulce výše.

Použijte vodu o pokojové teplotě.

Nastavte funkci na ovládacím panelu:

- 1 Stiskněte tlačítko Steam menu (Nabídka Pára).
- 2 tisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte typ potraviny (viz tabulka níže) a potvrďte stisknutím tlačítka OK.
- 3 Stisknutím tlačítek Plus/Minus (Plus/Minus) nastavte úroveň (podle tabulky porcí uvedené výše).
- 4 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

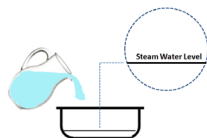
| DRUH POKRMU | TIP |
|-------------|--|
| P1 | Těstoviny Před přípravou nastavte dobu varu podle údajů na obalu. |
| P2 | Rýže Před přípravou nastavte dobu varu podle údajů na obalu. |

Vaření zeleniny nebo ryb (P3-P8):

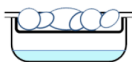
Speciální
příslušenství:



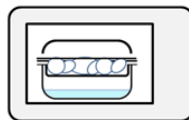
Pařák



A: Nalijte vodu po značku parní funkce na nádobě.



B: Vložte mřížku a umístěte potravinu.



C: Zakryjte pokličkou a vložte do trouby.

D: Nastavte funkci na ovládacím panelu:

- 1 Stiskněte tlačítko Steam (Pára).
- 2 tisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte typ potraviny (viz tabulka níže) a potvrďte stisknutím tlačítka OK.
- 3 Stisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte hmotnost potraviny (min: 150 - max.: 500g).
- 4 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

| DRUH POKRMU | HMOTNOST | TIP |
|--------------------------------------|-------------|---|
| P3 Brambory/kořenová zelenina | 150 - 500 g | Používejte rovnoměrnou velikost. Nakrájejte zeleninu na rovnoměrné kousky. Na dno pařáku nalijte 100 ml vody. |
| P4 Měkká zelenina | 150 - 500 g | |
| P5 Mražená zelenina | 150 - 500 g | Na dno pařáku nalijte 100 ml vody. |
| P6 Rybí filé | 150 - 500 g | Rozmístěte filé rovnoměrně na mřížku pařáku. Tenké části proložte. Na dno pařáku nalijte 100 ml vody. Po dokončení přípravy nechte 1 - 2 minuty odstát. |
| P7 Kuřecí filety | 150 - 500 g | Na dno pařáku nalijte 100 ml vody. |
| P8 Ovoce | 150 - 500 g | Na dno pařáku nalijte 100 ml vody. |

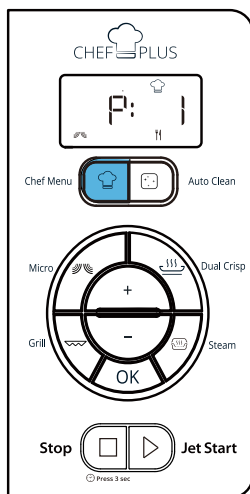
Rady a doporučení:

- Používejte vodu o pokojové teplotě.
- Pařák je určen výhradně k použití v kombinaci s funkcí mikrovlnné trouby!
- Zásadně nepoužívejte pařák v kombinaci se žádnou jinou funkcí. Pokud jej použijete s jinou funkcí, může to vést k poškození příslušenství.
- Pařák vždy pokládejte na skleněný otočný talíř.
- Vzhledem k dostupnosti potravin vychází délka přípravy z průměrného tvaru; vždy doporučujeme zkontrolovat dostatečnost vnitřní tepelné úpravy, případně prodloužit dobu tepelné úpravy.



CHEF MENU (NABÍDKA ŠÉFKUCHAŘE)

Výběr automatických receptů s přednastavenými hodnotami parametrů přípravy pro optimální výsledky vaření.



- 1 Stiskněte tlačítko Chef Menu (Nabídka šéfkuchaře).
- 2 Stiskněte a podržte tlačítek Plus/Minus vyberte typ potraviny (**viz tabulka NABÍDKA ŠÉFKUCHAŘE ve vašem stručném návodu na použití**).
- 3 Potvrďte stisknutím tlačítka OK.
- 4 V závislosti na typu potraviny se na displeji může zobrazit výzva k nastavení hmotnosti. Pomocí tlačítek Plus/Minus nastavte požadované hodnoty.
- 5 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

Délka trvání funkce bude automaticky vypočtena na základě vybrané potraviny a hmotnosti.

Rady a doporučení:

- FPro přípravu velkých množství/kusů jídel, jako jsou pečeně a v troubě pečené ryby se doporučuje doba pečení 8 – 10 minuty.
- Pro přípravu jídel, jako je zelenina, hot dog a v páře připravované ryby se doporučuje doba přípravy 2 – 3 minuty.
- Podrobné pokyny pro vkládání/míchání/otáčení pokrmů viz kapitola „Vložení/promíchání/otočení pokrmu“ na stránce 10.

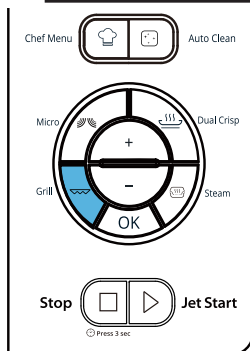


Objevte všechny recepty dostupné v tomto produktu!

Přejděte na část **Nabídka šéfkuchaře** ve vašem **STRUČNÉM NÁVODU NA POUŽITÍ**.



GRILL (GRIL)



Tato funkce využívá výkonný gril k pečení pokrmů, který vytváří efekt grilování nebo zapékání.

Funkce grilu také umožňuje pečení takových jídel, jako jsou sýrové tousty, horké sendviče, bramborové krokety, párky a zelenina.

Speciální příslušenství:  Vysoký stojan

- 1 Stiskněte tlačítko Grill (Gril).
- 2 Stisknutím tlačítek Plus/Minus nastavte délku přípravy.
- 3 Stiskněte tlačítko OK/Jet Start. Funkce se spustí.

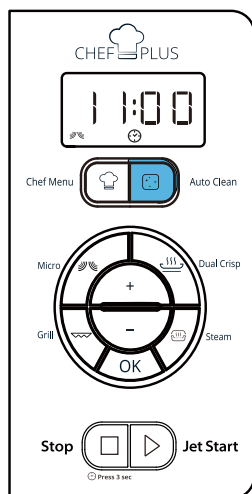
Rady a doporučení:

- Jídla jako sýr, toasty, steaky a párky umístěte na vysoký drátěný stojan.
- Před použitím nádobí ke grilování si ověřte, zda je žáruvzdorné.
- Při grilování nepoužívejte plastové náčiní. Rozpustí se. Vhodné nejsou ani předměty ze dřeva nebo papíru.
- Buďte opatrní, nedotýkejte se horní stěny nad grilovacím tělesem.



AUTO CLEAN MODE (REŽIM AUTOMATICKÉHO ČIŠTĚNÍ)

Tento cyklus automatického čištění pomáhá při čištění vnitřní plochy mikrovlnné trouby a odstraňování nepříjemných zápachů.



PŘED ZAHÁJENÍM CYKLU:

- 1 Přidejte do nádoby 235 ml vody (viz doporučení v následující části „Rady a doporučení“).
- 2 Umístěte nádobu přímo na skleněný otočný talíř.

ZAHÁJENÍ CYKLU:

- 3 Stisknutím tlačítka Auto Clean (Automatické čištění) se na displeji zobrazí délka cyklu čištění.
- 4 Stisknutím tlačítka OK/Jet Start spusťte funkci.

PO DOKONČENÍ CYKLU: po dokončení cyklu čištění bude zařízení vydávat zvukový signál každých 10 sekund pod dobu 10 minuty:

- 5 Stiskněte tlačítko Stop nebo otevřete dveře a zrušte tak signál.
- 6 Vyjměte nádobu.
- 7 Vnitřní části trouby čistěte suchým hadříkem nebo papírovou utěrkou navlhčenou slabým přípravkem na mytí nádobí.

Rady a doporučení:

- Pro dosažení lepšího účinku čištění **doporučujeme použít nádobu o průměru 17 - 20 cm a nižší než 6,5 cm.**
- Doporučujeme použít nádobu z lehkého plastu, která je vhodná do mikrovlnné trouby.
- Po dokončení cyklu čištění je voda v nádobě horká. Při vyjímání nádoby z mikrovlnné trouby doporučujeme použít žáruvzdorné rukavice.
- Pro zvýšení účinnosti čištění a odstranění nepříjemných zápachů přidejte do vody citronovou šťávu.
- Topný článek Grill (grilu) není třeba čistit, protože intenzivní žár spálí všechny nastříkané zbytky jídel. Pravidelně však čistěte horní stěnu trouby za článkem. Omyjte ji měkkým a vlhkým hadříkem namočeným do neutrálního čistícího prostředku.
- Pokud funkci Grill (Gril) nepoužíváte pravidelně, jednou za měsíc ji nejméně na 10 minuty zapněte, aby se spálily všechny usazeniny a snížilo se riziko vzniku požáru.

POKYNY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Jak dokládá recyklační symbol, krabici, v níž je výrobek zabalen, lze bezezbytku recyklovat. Postupuje podle místních pokynů k likvidaci odpadů. Potenciálně nebezpečné materiály (platové sáčky, polystyren atd.) ukládejte mimo dosah dětí.

Tento spotřebič je označen v souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) a se směrnicí odpadních elektrických a elektronických zařízeních 2013 (novela). Zajištěním řádné likvidace tohoto produktu zabráníte možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, ke kterým by mohlo dojít v případě nevhodné likvidace tohoto produktu. Symbol na výrobku nebo na dokumentech přiložených k výrobku udává, že tento spotřebič nepatří do domácího odpadu. Výrobek musí být odevzdán na příslušné sběrné místo k recyklaci elektrického a elektronického zařízení.



Likvidace musí být provedena v souladu s místními předpisy o ochraně životního prostředí, které se týkají likvidace odpadu.

Podrobnější informace o zpracování, rekuperaci a recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili. Před likvidací odřízněte napájecí kabel, aby spotřebič nemohl být znovu připojen k elektrické síti.

V souladu s normou IEC 60705, vydání 4, 2010-04.

Mezinárodní komise pro elektrotechniku vytvořila normu pro srovnávací testování tepelného výkonu různých mikrovlnných trub. K této troubě doporučujeme následující:

| ZKOUŠKA | MNOŽSTVÍ | PŘÍBLIŽNÝ ČAS | VÝKON | NÁDOBA |
|------------------------------|----------|---------------|-----------|--------------------|
| 12.3.1 (vaječný krém) | 1000 g | 11-12min | 800W | Pyrex 3.227 |
| 12.3.2 (piškotový koláč) | 475 g | 7min | 800W | Pyrex 3.827 |
| 12.3.3 (karbanátek) | 900 g | 14-15min | 800W | Pyrex 3.838 |
| 12.3.4 (zapékané brambory) | 1100 g | 18-20min | Gril+650W | Pyrex 3.827 |
| 13.3 (Manuální rozmrazování) | 500 g | 12-14min | 160W | 3mm plastový talíř |

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

| Popis dat | MCP 345 | MCP 346 |
|-----------------------------|-----------------|-----------------|
| Napájecí napětí | 230V~50 Hz | 230V~50 Hz |
| Jmenovitý příkon | 1750W | 1750W |
| Vnější rozměry (V x Š x H) | 301 x 520 x 425 | 301 x 520 x 425 |
| Vnitřní rozměry (V x Š x H) | 222 x 336 x 331 | 222 x 336 x 331 |



W 1 1 0 4 0 5 6 6 /B

